ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 8ης Οκτωβρίου 1984

που τροποποιεί την απόφαση 82/734/ΕΟΚ του Συμβουλίου όσον αφορά τον πίνακα των εγκαταστάσεων της Ελβετίας που έχουν εγκριθεί για την εισαγωγή νωπών κρεάτων στην Κοινότητα

(84/490/ΕΟΚ)

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Οικονομικής Κοινότητας,

την οδηγία 72/462/ΕΟΚ του Συμβουλίου της 12ης Δεκεμβρίου 1972 περί των υγειονομικών προβλημάτων και του υγειονομικού κτηνιατρικού ελέγχου κατά την εισαγωγή βοοειδών και χοιροειδών ζώων και νωπών κρεάτων προελεύσεως τρίτων χωρών [1], όπως τροποποιήθηκε τελευταία από την οδηγία 83/91/ΕΟΚ [2], και ιδίως το άρθρο 4 παράγραφος 1 και το άρθρο 18 παράγραφος 1 στοιχεία α) και β),

την οδηγία 77/96/ΕΟΚ του Συμβουλίου της 21ης Δεκεμβρίου 1976 περί αναζητήσεως τριχινών κατά τις εισαγωγές από τρίτες χώρες νωπών κρεάτων που προέρχονται από χοιροειδή κατοικίδια [3], όπως τροποποιήθηκε τελευταία από την οδηγία 83/91/ΕΟΚ, και ιδίως το άρθρο 4,

Εκτιμώντας:

ότι ο πίνακας των εγκαταστάσεων της Ελβετίας που έχουν εγκριθεί για την εισαγωγή νωπών κρεάτων στην Κοινότητα καταρτίστηκε αρχικά με την απόφαση 82/734/ΕΟΚ του Συμβουλίου [4], όπως τροποποιήθηκε πρόσφατα με την απόφαση 83/422/ΕΟΚ της Επιτροπής [5]·

ότι από τον συνηθισμένο έλεγχο που πραγματοποιήθηκε κατ' εφαρμογή του άρθρου 5 της οδηγίας 72/462/ΕΟΚ και του άρθρου 3 παράγραφος 1 της απόφασης 83/196/ΕΟΚ της Επιτροπής της 8ης Απριλίου 1983 σχετικά με τους επιτόπιους ελέγχους που πραγματοποιούνται στα πλαίσια του καθεστώτος που εφαρμόζεται στις εισαγωγές βοοειδών και χοιροειδών καθώς και νωπών κρεάτων προελεύσεως τρίτων χωρών [6], προέκυψε ότι σε ορισμένες εγκαταστάσεις το επίπεδο υγιεινής έχει υποστεί αλλαγές σε σχέση με τον προηγούμενο έλεγχο·

ότι ο έλεγχος αυτός απέδειξε ότι ορισμένες εγκαταστάσεις ανταποκρίνονται στους γενικούς και ειδικούς όρους που καθορίζονται από την οδηγία 77/96/ΕΟΚ· ότι, κατά συνέπεια, δύναται να τους δοθεί η άδεια υποβολής σε εξέταση των νωπών χοιρείων κρεάτων που περιλαμβάνουν σκελετικούς μυς, για να απομονώσουν τα κρέατα που περιέχουν τριχίνες, ή της υποβολής σε επεξεργασία εν ψυχρώ, που εξασφαλίζει ότι οι ενδεχομένως υπάρχουσες τριχίνες στο κρέας θα καταστούν αβλαβείς·

ότι είναι απαραίτητο, κατά συνέπεια, να τροποποιηθεί ο πίνακας των εγκαταστάσεων·

ότι τα μέτρα που προβλέπονται στην παρούσα απόφαση είναι σύμφωνα με τη γνώμη της Μόνιμης Κτηνιατρικής Επιτροπής,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Το παράρτημα της απόφασης 82/734/ΕΟΚ αντικαθίσταται από το παράρτημα της παρούσας απόφασης.

Άρθρο 2

Η παρούσα απόφαση απευθύνεται στα κράτη μέλη.

Βρυξέλλες, 8 Οκτωβρίου 1984.

Για την Επιτροπή

Poul DALSAGER

Μέλος της Επιτροπής

---

(1) ΕΕ αριθ. L 302 της 31. 12. 1972, σ. 28.
(2) ΕΕ αριθ. L 59 της 5. 3. 1983, σ. 34.
(3) ΕΕ αριθ. L 26 της 31. 1. 1977, σ. 67.
(4) ΕΕ αριθ. L 311 της 8. 11. 1982, σ. 13.
(5) ΕΕ αριθ. L 238 της 27. 8. 1983, σ. 37.
(6) ΕΕ αριθ. L 108 της 26. 4. 1983, σ. 18.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

ΠΙΝΑΚΑΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΝ ΑΠΟ ΤΙΣ ΟΠΟΙΕΣ ΟΙ ΕΙΣΑΓΩΓΕΣ ΝΩΠΩΝ ΚΡΕΑΤΩΝ ΕΠΙΤΡΕΠΟΝΤΑΙ ΑΝΕΥ ΧΡΟΝΙΚΟΥ ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΟΥ

Αριθμός έγκρισης	Εγκατάσταση	Διεύθυνση
	I. ΒΟΕΙΟ ΚΡΕΑΣ	
	A. **Σφαγεία και εργαστήρια κοπής**	
121	Gehrig AG	4710 Klus
145	Grieder AG	4702 Oensingen
155	FF Frischfleisch AG	6210 Sursee
	B. **Σφαγεία**	
102	Städtischer Schlachthof	3000 Bern
103	Städtischer Schlachthof	4000 Basel 25
107	Städtischer Schlachthof	9015 St Gallen
	Γ. **Εργαστήρια κοπής**	
228	Ernst Sutter, Fleischwaren	9202 Gossau
295	Transcarna AG	4123 Allschwil
	II. ΧΟΙΡΕΙΟ ΚΡΕΑΣ (1)	
	A. **Σφαγεία και εργαστήρια κοπής**	
121	Gehrig AG	4710 Klus
145	Grieder AG	4702 Oensingen
155	FF Frischfleisch AG	6210 Sursee
	B. **Σφαγεία**	
102	Städtischer Schlachthof	3000 Bern
103 T	Städtischer Schlachthof	4000 Basel 25
107	Städtischer Schlachthof	9015 St Gallen
	Γ. **Εργαστήρια κοπής**	
228	Ernst Sutter, Fleischwaren	9202 Gossau

Αριθμός έγκρισης	Εγκατάσταση	Διεύθυνση

III. ΨΥΚΤΙΚΟΙ ΧΩΡΟΙ ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗΣ (1)

(Κατεψυγμένα συσκευασμένα κρέατα μόνο)

279	Bahnhof-Kühlhaus AG	4025 Basel
282	Frigoscandia	4623 Neuendorf
283	Frigo St Johann	4056 Basel
284	STISA.	6593 Cadenazzo
285	Société de gares frigorifiques	1227 Carouge
289	Société de gares frigorifiques	1030 Bussigny-Lausanne
291 TF	Kühlhaus Neuhof AG	9202 Gossau
297 TF	Tiefkühlhaus AG	8865 Bilten
298	Bahnhof-Kühlhaus AG	4313 Möhlin

ΠΙΝΑΚΑΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΝ ΑΠΟ ΤΙΣ ΟΠΟΙΕΣ ΤΑ ΝΩΠΑ ΚΡΕΑΤΑ ΔΕΝ ΔΥΝΑΝΤΑΙ ΝΑ ΕΙΣΑΓΟΝΤΑΙ ΣΤΟ ΕΔΑΦΟΣ ΤΗΣ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑΣ ΠΑΡΑ ΜΟΝΟ ΣΕ ΜΙΑ ΚΑΘΟΡΙΣΜΕΝΗ ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ

Αριθμός έγκρισης	Εγκατάσταση	Διεύθυνση

I. ΒΟΕΙΟ ΚΡΕΑΣ

Σφαγεία και εργαστήρια κοπής

115 (2)	Gustav Spiess	9442 Berneck
124 (2)	Braunwalder AG	5610 Wohlen

II. ΧΟΙΡΕΙΟ ΚΡΕΑΣ (1)

A. **Σφαγεία και εργαστήρια κοπής**

115 TF (2)	Gustav Spiess	9442 Berneck
124 (2)	Braunwalder AG	5610 Wohlen

B. **Σφαγείο**

136 (3)	Micarna AG	9602 Bazenheid

Σημείωση:

(1) Επιτρέπεται στις επιχειρήσεις για τις οποίες εμφαίνονται οι ενδείξεις «T» ή «TF», κατά την έννοια του άρθρου 4 της οδηγίας 77/96/ΕΟΚ, να πραγματοποιούν:

— την εξέταση για τη διαπίστωση των τριχινών, που προβλέπεται στο άρθρο 2 της εν λόγω οδηγίας (T),

— την επεξεργασία εν ψυχρώ, που προβλέπεται στο άρθρο 3 της εν λόγω οδηγίας (TF).

(2) Έως τις 5 Απριλίου 1985.

(3) Έως τις 15 Οκτωβρίου 1984.